



CHAPITRE 22

Loi modifiant la Loi relative aux problèmes de législation agricole

[Sanctionnée le 22 février 1955]

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

1951-52,
c. 7,
ss. 6-7,
remp.

1. La loi 15-16 George VI, chapitre 7, modifiée par la loi 1-2 Elizabeth II, chapitre 26, et par la loi 2-3 Elizabeth II, chapitre 50, est de nouveau modifiée en remplaçant les articles 6 et 7, par l'article suivant:

Délai.

“6. Le comité doit faire rapport de ses constatations et de ses conclusions et le transmettre avec la documentation recueillie au lieutenant-gouverneur en conseil au plus tard le premier octobre 1955.”

Entrée en
vigueur.

2. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

CHAPTER 22

An Act to amend the Act respecting agricultural legislation problems

[Assented to, the 22nd of February, 1955]

HER MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. The act 15-16 George VI, chapter 7, amended by the act 1-2 Elizabeth II, chapter 26, and by the act 2-3 Elizabeth II, chapter 50, is again amended by replacing sections 6 and 7, by the following section:

“6. The committee shall make a report of its findings and conclusions and transmit the same together with the documents gathered to the Lieutenant-Governor in Council at the latest on the first of October, 1955.”

2. This act shall come into force on the day of its sanction.

Coming
into force.